

# Pruebas de acceso a enseñanzas universitarias oficiales de grado Mayores de 25 y 45 años

Castilla y León

### FRANCÉS

**EJERCICIO 3** 

Nº Páginas: 2

## OPCIÓN A:

- Lea atentamente texto y preguntas
- Calificación sobre 10. La puntuación máxima de las preguntas figura en cada una de ellas.
- Inicie cada respuesta con el mismo número de la pregunta correspondiente

## Enfin de bonnes nouvelles pour l'Europe ?

Madrid et Rome ne pouvaient pas mieux commencer l'année. Lundi 6 janvier, les taux d'intérêt espagnol et italien à dix ans signalaient 3,91 % et 3,94 %, leur plus bas niveau depuis mai 2010. Derrière venaient les taux portugais qui ont baissé à 5,54 %, alors qu'ils étaient proches du 7 % en septembre 2013. « C'est une très belle surprise », commente Clemente De Lucia, spécialiste de la zone euro à la banque BNP Paribas.

Cela veut dire que, du côté de la dette publique, 2014 s'annonce sous de meilleurs auspices que 2013 pour le Vieux Continent ? Les économistes sont de plus en plus nombreux à le penser. « Les risques de problèmes pour le financement des pays comme d'explosion de la monnaie unique semblent enfin derrière nous », estime M. De Lucia.

Il y a douze mois, la zone euro était encore en récession, mais cette fois l'année commence avec le retour de la croissance – même s'il est considéré timide. Surtout, les signes d'amélioration se multiplient du côté des pays périphériques de l'Europe, jusque-là les plus durement affectés par la crise.

Des exemples ? Les exportations espagnoles augmentent, de même que les commandes à l'industrie italienne. Après l'Irlande en décembre 2013, le Portugal sortira à son tour en juin du plan d'aide de l'Union européenne et du FMI, et fera son retour sur les marchés. Tout cela nous fait penser que, finalement, le pays ne devra demander que 7 mille millions d'euros pour couvrir ses besoins de financement de 2014. Une bonne nouvelle, sans doute pour toute l'Europe, en général.

#### **PREGUNTAS**

- 1. Traduzca el texto al español (4 puntos).
- 2. Diga si la afirmación de la frase siguiente es verdadera o falsa y justifique su respuesta en español: *La dette publique est bien pire cette année que l'année dernière* (2 puntos).
- 3. Escriba la frase siguiente en plural y en pretérito perfecto compuesto (passé composé): *Le pays sortira en juin du plan d'aide* (2 puntos).
- 4. Escriba la frase siguiente en imperfecto y sustituya las palabras subrayadas por el pronombre correspondiente: *Le pays devra demander les 7 mille millions d'euros* (2 puntos).



# Pruebas de acceso a enseñanzas universitarias oficiales de grado Mayores de 25 y 45 años

Castilla y León

#### FRANCÉS

**EJERCICIO 3** 

Nº Páginas: 2

## OPCIÓN B:

- Lea atentamente texto y preguntas
- Calificación sobre 10. La puntuación máxima de las preguntas figura en cada una de ellas.
- Inicie cada respuesta con el mismo número de la pregunta correspondiente

## La vie de tous les jours.

Je suis monté dans l'autobus place de L'Etoile. Il y avait beaucoup de monde : des jeunes, des vieux, des femmes, des militaires, des touristes... J'ai payé ma place et puis j'ai regardé autour de moi. Ce n'était pas très intéressant ce que l'on pouvait contempler à l'intérieur de l'autobus. J'ai fini par remarquer un jeune homme dont j'ai trouvé le cou trop long. J'ai examiné son chapeau et je me suis aperçu que c'était un modèle qui n'était plus à la mode.

Chaque fois que l'autobus s'arrêtait et que de nouveaux voyageurs entraient, les uns poussaient les autres. Je ne disais rien, mais le jeune homme au long cou, à un moment donné, a interpellé son voisin. Je n'ai pas entendu ce qu'il lui a dit mais ils se sont regardés de manière pas trop amicale... Alors, le jeune homme au long cou est allé s'asseoir plus loin car une place était restée libre.

En revenant plus tard, après avoir fait mes courses, je suis passé devant la gare Saint-Lazare. Quelle coïncidence, j'ai vu à nouveau le même type qui racontait quelque chose à un copain. Il avait l'air de lui dire quelque chose à propos de ses chaussures car il les signalait du doigt et faisait des gestes de colère. Puis mon autobus est parti et je ne les ai plus vus. Je suis resté assis et je n'ai plus pensé à rien. La journée avait été difficile et une autre m'attendait le lendemain.

### **PREGUNTAS**

- 1. Traduzca el texto al español (4 puntos).
- 2. Diga si la afirmación de la frase siguiente es verdadera o falsa y justifique su respuesta en español: *Quand il a pris l'autobus il n'y avait presque personne dans les rues* (2 puntos).
- 3. Escriba la frase siguiente en plural y en futuro: *Je suis resté assis et je n'ai plus pensé à rien* (2 puntos). Comience por « *Nous*..."
- 4. Escriba la frase siguiente en imperfecto y sustituya las palabras subrayadas por el pronombre correspondiente: *J'ai vu <u>le même type</u> qui racontait quelque chose à un copain* (2 puntos).